

SPARE PARTS LIST

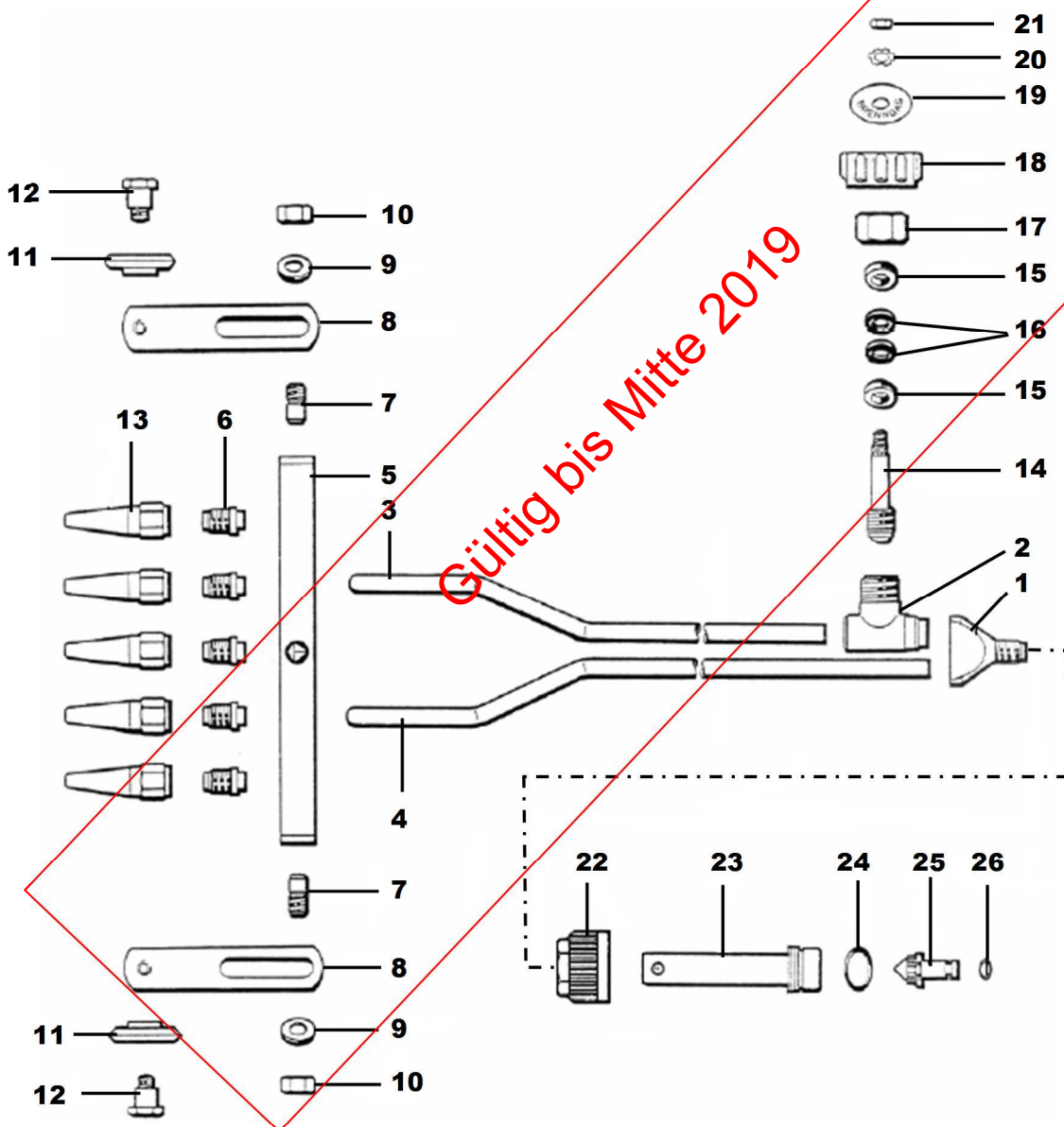
Flame straightening attachment STAR reversible
Type of gases: acetylene

LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

Insert de redressage à la flamme commutable
Type de gaz: acétylène

LISTA DE REQUESTOS

Inserto enderezador de llama conmutable
Tipo de gas: acetileno



Pos. Item Pos.	Benennung Description Désignation Nombre	Sach. Nr. / Art. no. No. d'article / Art. No.		
1 – 26	Flammricht-Einsatz STAR Flame straightening attachment STAR Redresseur de flamme STAR commutable Enderezadora de llamas STAR conmutable	3/2 2 – 4 mm 716.01760	3/2 4 – 6 mm 716.01761	5/3 4 – 6 mm 716.01763
1 – 7	Vorderteil gelötet Front part soldered Partie avant brasée Parte frontal soldadas	716.05115	716.05116	716.05117
8	Führungslasche Guide tab Languettes de guidage Lengüeta de guía	716.01775	→	→
9	Scheibe Disc Disque Disco	170.02110	→	→
10	Sechskantmutter Hexagonal nut Écrou hexagonal Tuerca hexagonal	M8 171.31880	→	→
11	Laufgrad Wheel Roue porteuse Rueda portante	549.22990	→	→
12	Achsschraube Axle bolt Vis d'essieu Tornillo de eje	549.22870	→	→
13	Schweißdüse Welding nozzle Buse de chauffage Boquilla de soldadura	242.34310	242.34410	→
14	Ventilspindel, montiert Valve spindle, assembled Tige de soupape, montée Vástago de válvula, montado	159.10660	→	→

Gültig bis Mitte 2019

Pos. Item Pos	Benennung Description Désignation Nombre	Sach. Nr. / Art. no. No. d'article / Art. No.		
		3/2 2 – 4 mm	3/2 4 – 6 mm	5/3 4 – 6 mm
15	Druckring Pressure ring Cône de serrage Collar de presión	677.02223	→	→
16	Dichtung 7,4x13,7x2 PTFE Gasket Phoque Obturación	162.07620	→	→
17	Überwurfmutter Union nut Ecrou d'accouplement Tuerca racor	471.32520	→	→
18	Handrad Handwheel Roue à main Volante	673.54628	→	→
19	Schild Brenngas Plate fuel gas Plaque gaz combustible Placa gas combustible	150.00541	→	→
20	Zahnscheibe A5,1 Toothed disc Rondelle dentée Disco dentado	170.40274	→	→
21	Sechskantmutter M5 Hexagon nut Écrou hexagonal Tuerca exagonal	171.30092	→	→
22	Anschlussmutter Connecting nut Écrou de raccordement Tuerca de conexión	242.52020	→	→
23	Mischdüse Mixing nozzle Buse mélange Boquilla de mezclado	716.01666	242.51720	242.51820

Gültig bis Mitte 2019

Pos. Item Pos.	Benennung Description Désignation Nombre	Sach. Nr. / Art. no. No. d'article / Art. No.		
		3/2 2 – 4 mm	3/2 4 – 6 mm	5/3 4 – 6 mm
24	O-Ring 16 x 2 O-ring Joint torique Anillo en O	032.0110	→	→
25	Druckdüse Pressure nozzle Buse de pression Boquilla de presión	716.04957	716.04958	716.04959
26	O-Ring 5 x 1,5 O-ring Joint torique Anillo en O	673.29059	→	→

Bitte Reparaturanleitung beachten
Please follow the repair instructions
Veuillez respecter les instructions de réparation
Rogamos prestar atención a las instrucciones de
reparación

Änderungen vorbehalten
Subject to alterations
Droit de modification réserve
Salvo modification

Gültig bis Mitte 2019

MESSER Cutting Systems GmbH
Otto-Hahn-Str. 2-4
D-64823 Groß-Umstadt
Tel.: +49 (0) 6078 787-0
Fax: +49 (0) 6078 787-150
E-Mail: info@messer-cutting.com

© Messer Cutting Systems
® = registriertes Warenzeichen
Quality management system